

HIN1A01b - Leçons 19 et 22

(l'imparfait général, l'imparfait actualisé, चाहिए)

Exercices / अभ्यास

I - Complétez en employant l'imparfait général :

- १) मैं (masc.) रेडियो रोज़ (सुनना)
- २) मैं (fém.) कभी-कभी अपने पड़ोसी की बेटियों के साथ बाज़ार (चलना)
- ३) मेरी बहन हमको अपनी नई साड़ी दिखाना (चाहना)
- ४) मेरा छोटा भाई शाम को अपने दोस्तों के साथ ताश अकसर (खेलना)
- ५) हम लोग इतवार को सिनेमा (देखना)
- ६) तुम (masc.) हिन्दी किसके साथ (पढ़ना) ?
- ७) आप (fém.) मसाले किस दुकान से (लाना) ?
- ८) दोनों दोस्त अकसर लायब्रेरी में (बैठना) और साथ-साथ काम (करना)
- ९) मेरी बहनें सारा दिन गाना (गाना)
- १०) ये लोग समोसे रोज़ (खाना) !

II - Complétez en employant l'imparfait actualisé :

- १) गाड़ियाँ धीरे-धीरे (चलना)
- २) निशा, तुम किससे बात (करना) ?
- ३) सरकारी कर्मचारी का बेटा कुछ शेर (लिखना)
- ४) मैं (fém.) चाय (बनाना)
- ५) रायसाहब, आप आज सुबह कहाँ (जाना) ?
- ६) रामू, तुम अपने पिता की गाड़ी क्यों (चलाना) ?
- ७) मैं (masc.) ज़ोर-ज़ोर से (बोलना) लेकिन दादाजी नहीं (समझना)
- ८) कुछ छात्राएँ शैतानी (करना), दूसरे छात्र काम (करना)
- ९) सभी बच्चे (हँसना), एक भी नहीं (रोना) !
- १०) दो-चार लड़के ताश (खेलना), दूसरे अख़बार (पढ़ना) या टीवी (देखना)

III - Complétez en employant les temps (présent, imparfait, futur) et aspects (habituel, actualisé) voulus suivant le contexte :

- १) मैं (masc.) पहले जापानी लेकिन अब हिन्दी । तुम (masc.) भी मेरे साथ ?
(पढ़ना / पढ़ना चाहना / पढ़ना)
- २) जब हम लोग पहले दिल्ली में तो इतवार को लोदी गार्डन में कभी-कभी ।
(रहना / घूमना)
- ३) - श्रीमती गुप्ता, आप पहले क्या काम ?
- मैं एक कॉलेज में हिन्दी जहाँ विदेशी छात्राएँ ही ।

(करना / पढ़ाना / आना)

४) - निशा, तुम कल किससे बात ? - मैं अपनी नानीजी से फ़ोन पर बात
 , मैं उनको हफ़्ते में दो बार फ़ोन ज़रूर ।

(करना / करना / करना)

५) हेरमान और बोरिस आज शाम सिनेमा : एक जर्मन फ़िल्म रीगल पर दो
 दिन से , उस सिनेमाघर में विदेशी फ़िल्में अकसर ।

(जाना चाहना / चलना / चलना)

IV - Employez la tournure indirecte avec चाहिए, "avoir besoin de", "vouloir", "falloir"

Ex (मैं / हिन्दी की किताब) → मुझे/मुझको हिन्दी की किताब चाहिए । "J'ai besoin du livre de hindi", "je voudrais le livre de hindi", "il me faudrait le livre de hindi"

१) (तुम भी / हिन्दी की किताब ?)

२) (कई सरकारी कर्मचारी / एक दिन की छुट्टी)

३) (हमारा पड़ोसी / एक नई गाड़ी)

४) (ये छात्राएँ भी / रेशमी चुन्नियाँ)

५) (हम लोग / एक-एक चाय)

V - Traduisez en hindi / हिन्दी में अनुवाद कीजिए :

Comme l'ambiance était plaisante dans la rue hier ! Nous ne voyons pas un tel (ऐसा) spectacle tous les jours ! Quelques enfants chantaient, d'autres montraient des acrobaties et les gens les encourageaient à (= dans) haute voix (आवाज़, fém.). Devant sa maison notre voisin vendait (बेचना) du thé et des samosas. Aucune voiture ne circulait, seulement deux ou trois personnes roulaient (= marchaient, allaient) en vélo. Nisha et ses amies discutaient devant la boutique de saris de Râmlâl. Peut-être voulaient-elles acheter des saris mais la boutique était fermée (बन्द). Râmlâl dans la pièce du fond sommeillait peut-être ou jouait aux cartes avec ses amis : c'était jour de congé, personne ne travaillait. Il ne faisait pas froid, toutes sortes de gens prenaient le soleil dehors ou se promenaient ici ou là. Je (masc.) ne sais pas pourquoi, tous ils riaient. Alors moi aussi je les regardais et j'étais pris de rire (= le rire me venait).